

AMMUNITION

This area is strewn with live ammunition. Do not dive or anchor. Unexploded Ordnance (UXO) have been identified up to 1.6km from Rent Point. If touched or disturbed, UXO can cause injury or death. For additional information, consult Notice No.37 in the *Notice to Mariners, Annual Edition*.

MUNITIONS

Cette zone est jonchée de munitions réelles. Il est interdit d'y plonger ou de mouiller. Des munitions non explosées (UXO) ont été signalées jusqu'à 1,6 km de Rent Point. Les toucher ou les déplacer pourrait provoquer des blessures, voire entraîner la mort. Pour de plus amples renseignements, reportez-vous à l'avis n° 37 de l'édition annuelle des *Avis aux navigateurs*.

NOTE

Cautionary spar buoys in Bedford Basin mark yacht race courses.

NOTE

Des bouées d'avertissement à espar dans Bedford Basin précisent les limites des régates.

ANCHOR CABLES

Anchor cables extended from the buoys to mooring anchors within this restricted area. Vessels are cautioned not to anchor in this area.

CÂBLES D'ANCRE

Des câbles relient les bouées et leurs ancrs dans cette zone de restriction. Les navigateurs prendront garde de ne pas mouiller dans cette zone.

CAUTION

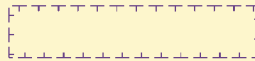
Mariners are advised when transiting Wrights Cove, numerous unlighted moorings and moored vessels may be encountered.

ATTENTION

Les navigateurs sont avisés que plusieurs tangons d'amarrage non éclairés et naivres au mouillage peuvent être rencontrés en transitant dans Wrights Cove.

CONTROLLED ACCESS ZONES

For additional information, consult Notice to Mariners No.43 of each year.



ZONES D'ACCÈS CONTRÔLÉ

Pour plus de renseignements, consulter l'Avis Aux Navigateurs n°.43 de chaque année.

USE OF CHARTS IN CANADIAN WATERS

For information about Canadian Regulations relating to Charts and Publications, see Admiralty Annual Notice to Mariners No.21. Reference to Canadian Hydrographic Service charts is given where there is no equivalent chart published by the United Kingdom Hydrographic Office.

UTILISATION DES CARTES EN EAUX CANADIENNES

Pour obtenir des informations sur les règlements canadiens relatifs aux cartes et aux publications, consulter Admiralty Annual Notice to Mariners No.21. Il ya des renvois vers les cartes du Service hydrographique du Canada lorsqu'il n'existe pas de carte équivalente publiée par United Kingdom Hydrographic Office.